

A kenyér új ára — Cipővel, pénzzel segíti a MNSZ nőbizottsága a szegény csiki gyermekeket — Nőképviselők ünnepe

NÉPI EGYSÉG

Karácsony küszöbén

Ki ne emlékezik régi karácsony-esték áhítatos hangulatára, amikor csendes gyűlés hirdette a csodát, a szeretet ajándékát, angyaljai selyme és gyertyák mennyei fénye ragyogtak be az életkor derengő reggelen eszmélkedő gyermekfeltek. De amint multak az évek, távolodott a gyermekkor, úgy fakult egyre a régi karácsony fénye és az ünnep kongó üres szó máig csupán.

A felnőttek társadalmi görcsöse erőszakkal igyekezett felidézni a régi szentesték hangulatát. A tehetősebb családok karácsonyát díszítették, ünnepi kalácsot sülttek és gazdag asztalt terítettek. Krisztus születése énekét fordultán, de a gyermekek karácsonyt nem sikerült többé visszaváraszolni.

Nem sikerülhetett, mert a felnőtt a krisztusi tartalom helyett már csak a külsőleg hivalkodó csillagzást látta, a szenteste gyertyáinak fénykorában. Hiányzott belőle az igazi szeretet, amely nem tekint az állandókorra, az emberi önzés kötelességéről megváltásnak.

A tehetősebbek házaiban a karácsonyok egyre magasabbra nőttek és közből a külvárosi nyomorúságok már kenyérre sem jutott. Ezt nem kényszerítette el a jötkövény egyletek útján jutott néhány morzsa s a városok tereire felállított, mindenki karácsonyátának fénye sem.

En a látszat-karácsony fáj átvannak. Amikor megírta „Virágos Karácsonyi ének”-ében:

Óhátanom el a Marasnyába
Gyermekszegényben kötöttem
Minden szűrésre jönnem,
Mert az emberek között
Nem így ígérték, hogy éljek!

Kövelem a hódító álmot,
Karácsony, Krisztus-javát,
Amivel csak hitegettek,
Ami csak binni szabad,
Csúfolt helyett a magasságot.

A költő időheltő szemével mintha már akkor megpillantotta a sok remény és óva figyelmeztetett, hogy a szallagok helyett vissza kell térni az emberiséget igaz útjára, mert különben a romlás, a „csúfúság” elkerülhetetlen. Hiszen az emberiséget legelémbe parancsolt megtagadott embertelen emberek is karácsonyi ünnepelték! És nem látnak semmi ellentmondást abban, hogy talán éppen a szent karácsony napján gyermekhalálozattal pogányokként hódoltak a gyűlölet gonosz szellemének. Ezek az új pogányok felidülték Európa minden táját, elvették az emberek nyugalmát, életét s nyomokban csak kín és fájdalom fakadt.

Most, a második béke-karácsonyának elközeledtével az emberek lassanként mind ráébrednek, hogy csúfság helyett magasságra van szükség és a csillagzó külső már sohasem pótolhatja az írt. Be kell győztetni a feltételeit sebeket, újra kell építeni a romokból nemcsak a külső világot, hanem a szeretet házákat is a lelkekben.

A hagyományos karácsonyi ajándékozás értelmének is meg kell változnia. Aki igaz karácsonyt akar ünnepelni, nem feledkezhetik meg a háború okorta nyomoráról, amelyet a természet felismerő asszúv is feltárat. A régi értelemben vett jötkövények helyett most meg kell mozdulnia az egész társadalomnak hogy megváltva az igaz karácsony szelleméhez. Habozás nélkül nemcsak kezéjük felé a bajban bűnök felé.

Így vázlatos majd a karácsonyok fénye is.

D. I.

A Nemzeti Bank államosításáról szóló törvényjavaslatot

a képviselőház elé terjesztették

1947. évi január 1-től mint állami intézmény fog működni a Jegybank — Kártalanítják a részvényeseket

Királyi kéréssel nevezik ki az államosított jegybank kormányzóját és igazgatóság tagjait

(BUKAREST) — A Demokrata Pártok Többségének munkatervében, amelyet a kormány teljes egészében magáévá tett, első helyen áll a Román Nemzeti Bank államosításának kérdése. A Legfőbb Gazdasági Tanács és a Törvényhozó Tanács véleményezése után a Nemzeti Bank államosításáról szóló törvényjavaslatot a kormány tegnap a képviselőház elé terjesztette. Ez az első és legfontosabb gazdasági és pénzügyi jellegű törvényjavaslat, amelyet Románia első népi parlamentje tárgyalás alá vesz.

A Román Jegybank államosítása azért vált elodázhatatlannal szükségessé, hogy az állami ellenőrzés alá való vonással kiüssék a fegyvert annak a reakciós lökecsoporthoz, amely a Román Nemzeti Bankban bitorolt egyeduralmával eddig is igyekezett gátolni a demokratikus Groza-kormányt és őt támogató politikai pártoknak az ország újjáépítését, a gazdasági és pénzügyi élet megszilárdítását célzó építő munkáját.

A képviselőház elé benyújtott törvényjavaslat értelmében a Román Nemzeti Bank elveszti eddigi magánjellegét és állami intézménnyé válik. A jegybank összes részvényei az állam tulajdonába mennek át. A jegybankot bank részvényesei a részvényekért az államtól kártalanítást kapnak, amelynek összegét a bukaresti Itélőtábla tagjaiból megalakítandó bizottság fogja megállapítani, a részvények 1946. évi január 1-e és december 1-e közötti hullámozó árfolyamának közeparányosa szerint.

Az államosított Román Nemzeti Bank vezetésének szervezete az eddigi marad, vagyis a Jegybank élén egy kormányzó és alkormányzó fog tevékenykedni, akik az igazgatóság tagjaival együtt fogják vezetni az intézetet. Az igazgatóság tagjait azonban — a multtól eltérően — nem a közgyűlés fogja megválasztani, hanem a pénzügyminisztérium nevezi ki, királyi rendelettel. Királyi rendelettel történik meg a bakkormányzó és az alkormányzó kinevezése is.

A bankkormányzóknak joga lesz résztvenni a minisztertanácsokon, ahol szavazati joga van a pénzügyi hitelműveletek és a pénztöbbség kérdéseiben.

A képviselőház még a karácsonyi szünet előtt megszavazta a Nemzeti Bank államosításáról szóló törvényjavaslatot, amely a királyi szentesítés után az 1947. évi január 1-ével életbe lép.

Jövő szeptemberig elnapolták az Egyesült Nemzetek közgyűlését

A Szakszervezeti Szövetségnek joga lesz kérdéseket terjesztetni a Gazdasági Tanács elé

(New York) — Az Egyesült Nemzetek new-yorki közgyűlése tegnap este u-an befejezte ülését és a jövő szeptemberig elnapolta tanácskozását. A közgyűlés a jövő évben is New Yorkban fog összejúlni. Ukrajna javaslatát, hogy a közgyűlést jövő évben Európában tartsák meg, elvetették.

A közgyűlés úgy döntött, hogy a Szakszervezeti Világszövetségnek joga

lesz az Egyesült Nemzetek gazdasági tanácsa elé kérdéseket terjesztetni. Az angol és amerikai kiküldöttek megismételték azt a véleményüket, hogy a Szövetségnek különleges jogokat ne adjanak. A szovjet kiküldött e-eben amellett volt, hogy a Szakszervezeti Világ szövetség képviselőjének jelenléte a tanácsban segíti annak munkáját.

Az eddigi válság oka az, hogy a köztársasági pártok és a radikálisok vonakodnak olyan kormányba belépni, amelyben a hadügyminiszter, lércs kommunista kézen van. A Kommunista Párt, Franciaország legnagyobb pártja viszont joggal ezt a feltételt szabta ahhoz, hogy résztvegyen a kormányban.

Az eddigi válság oka az, hogy a köztársasági pártok és a radikálisok vonakodnak olyan kormányba belépni, amelyben a hadügyminiszter, lércs kommunista kézen van. A Kommunista Párt, Franciaország legnagyobb pártja viszont joggal ezt a feltételt szabta ahhoz, hogy résztvegyen a kormányban.

Az eddigi válság oka az, hogy a köztársasági pártok és a radikálisok vonakodnak olyan kormányba belépni, amelyben a hadügyminiszter, lércs kommunista kézen van. A Kommunista Párt, Franciaország legnagyobb pártja viszont joggal ezt a feltételt szabta ahhoz, hogy résztvegyen a kormányban.

Az eddigi válság oka az, hogy a köztársasági pártok és a radikálisok vonakodnak olyan kormányba belépni, amelyben a hadügyminiszter, lércs kommunista kézen van. A Kommunista Párt, Franciaország legnagyobb pártja viszont joggal ezt a feltételt szabta ahhoz, hogy résztvegyen a kormányban.

törvényszék elé akarják állítani. Az amerikai álláspontja szerint amíg bűnösöket nem bizonyítják be, ártatlannak kell tekinteni.

A NEMET SZAKSZERVEZETEKET FELVESZIK A VILÁGSZÖVET-SÉGBE

(London) — Lehetőség, hogy a jövő évben megengedjék a német szakszervezeteknek, hogy a Szakszervezeti Világ-szövetség tagjai legyenek. A Világ-szövetség Párisban székelő végrehajtóbizottsága úgy döntött, hogy a kérdést a jövőben összehívó tanács elé terjeszti. Az előkészítő bizottság rövidesen Németországba indul, hogy előzetes tárgyalást folytasson a német szakszervezetekkel.

EGYEDÜL ANGLIA

(London) — Mint a Reuter ügynökség jelezi, az Egyesült Nemzetek azon határozata, amely szerint a tagállamoknak vissza kell hívniuk spanyolországi nagyköveteiket, nagy nyugtalanságot keltett a spanyol tálalásig körülben.

Ugyancsak a fenti hírtünyönség jelentése szerint jelenleg Nagybritánia az egyedüli nagyhatalom, amely nagy-követ képvisel. Madridban, a Szovjet-szövetség és Kína — mint hivalevő — nem tart fenn diplomáciai kapcsolatokat Franco Spanyolországgal. Az Egyesült Államok nem nevezett ki nagykövetet Spanyolországra. Franciaország pedig csak szűk körű kül-képviselőt tart Spanyolországban.

India alkotmányának kérdése

(London) — Tegnap Pandit Nehru, India minisztereinek beszédeit mondott Benaresben. Kijelentette, hogy ha alkotmányos formát választ a nemzetgyűlés, ez az alkotmány India alkotmánya lesz függetlenül attól, hogy Anglia helybenhagyja-e vagy sem.

MA ALAKUL MEG LEON BLUM KORMÁNYA

(Páris) — Blum minisztereinek éjjele a két óráig tárgyalta a különböző pártok vezérével anélkül, hogy új kormányt alakított volna. Az angol rádió egyik szószója szerint a minisz-

A perzsa csapatok bevonulása Kurdistan tartományba

(Teherán) — A perzsa nagyvezírek fönöke közölte, hogy a perzsa csapatok bevonultak Azerbajdzsán tartomány szomszédságában lévő Kurdistan tartományba. A perzsa minisztereinek szerint a Biztonsági Tanácsot erre értesítették, mielőtt csapatokat Azerbajdzsánba úthoz indították.

(London) — Az ujjoman megválasztott bajor képviselőház összeűlése, hogy új minisztereiket megválassza. Az amerikai katonai kormányza bejelentette: nem lép közbe, hogy megakadályozza Müller dr-t a minisztereinek szék elfoglalásában. Müller dr-t néci közreműködéssel vadoják és német

December 15-16-i új kenyérrendelet lép életbe

Az egységes kenyér k'lója 2000 lej. — A fejadag napi 250 gramm — A munkások pótadagot kapnak

(Bukarest) — A minisztérium fontos határozatot hozott a kenyérellátás szabályozásáról. Ezerint a főváros, a városok és elővárosok lakosságának részére a fejadag 250 gramm kenyér, vagy ugyanannyi kukorica liszt, személyenként és naponként. A kenyéradag kizárólag csak a személyre szóló élelmiszerjegyre szolgáltatható ki. A főváros, valamint a megyei gazdasági hivatalnak jogukban áll a szükség szerint megállapítani azokat a napokat, amelyekken kenyeret és azokat, amelyekken kukoricalisztet adnak, valamint azt is, hogy ezek helyett — a szükség szerint — burgonyát osztanak ki a lakosságnak. A burgonya ad'gja ilyen esetekben 350 gramm személyenként, amit szintén az élelmiszerjegy alapján adnak ki.

A MUNKÁSOK PÓTADAGOT KAPNAK

A munkások a következő pótadagot kapják: Bányamunkások, akik tárnakán dolgoznak 0,25, nehéz testi munkát végzők 357, a többi munkások pedig 250 grammot a rendszer fejadagján felül. A pótadagot a munkások csak a maguk személyére kapják, hozzátartozóik nem. Szükség szerint krumpit is osztható ki kenyér, vagy kukoricaliszt helyett, mégpedig 3 kilo krumpit számítva 2 kilo kukoricaliszt helyett.

MILYEN KENYER SÜTHETŐ?

A kenyérgyárak és pékműhelyek 1 kilos kenyereket kötelesek sütni legfeljebb 714 gramm liszt felhasználásával.

Az egységes búzaliszt helyett legfeljebb 50 százalékos egységes rozs, árpa, bab, borsó, liszt vagy burgonya, esetleg burgonyaliszt használható.

A legszigorúbban tilos búza, rozs, árpa, vagy kukoricalisztet használni k'f'li, zsemle, vagy bármilyen zsemle és egyéb sütemény készítéséhez és ilyen bármilyen alakban, néven és helyiségben, helyen, például utcán, vásártereken stb. árusítani.

A KENYERELLÁTÁS RENDJE FALUN

Mezőgazdasági termelők személyenként és naponként 500 gramm búzát, rozst, árpát, vagy kukoricát tarthatnak maguknak vissza, házi szükségletükre, mindazon személyekre számítva, akik a gazdaságban laknak és onnan is élnek az öket. Ahol árpakenyeret fogyasztanak, a termelők árpát tarthatnak vissza a maguk házi szükségletére búza, vagy rozs helyett. Az árpa és búza arányát a megyei gazdasági hivatal állapítja meg, de a búza mennyisége nem haladhatja meg naponként és személyenként a 200 grammot.

A beszállítandó mennyiségből semmi esetben sem tartható vissza fogyasztás céljára búza, rozs, vagy árpa. Az ezekből hiányzó mennyiséget a lehetőség szerint kukoricával, vagy burgonyával kell pótolni. Juhászok és napszámosok részére naponta és személyenként 200 gramm pótadag jár.

A városokban lakó mezőgazdasági termelőknek joguk van saját kenyér-fogyasztásukra az előírt adagoknak megfelelő mennyiséget bez'zni a városba, de ez esetben előzetesen le kell tenniük, valamint a kenyérjegyüket a polgármesteri hivatal illetékes kenyérellátási osztályán. Minden szelvénny után 150 gramm liszt számítandó. A szállítási engedélyt a megyei gazdasági hivatal adja ki részükre. De ezt csak azután kaphatják meg, ha letétbe helyezték minden kenyérjegyüket és beszállítaták az előírt g-bonamennyiséget.

Falvakban azok a lakosok, akik nem tartoznak 500 gramm kukoricaliszt adagot kapnak naponként és személyenként. A hatóságok ehelyett 500 gramm burgonyát utalhatnak ki részükre.

Falvakon a kenyér árusítását csak

A kenyér ára 2000 lej különként

Az egységes lisztből készített kenyér ára 2000 lej különként. Ebben benne van a szállításra fordított részese. A szállítási költsége is, különként 80 lej összegben számítva.

ezzel külön megbízott személyek végeztetik a közszegélyhivatalnak a megyei gazdasági hivatal által jóváhagyott engedélyre és nyilvántartás alapján.

Az új kenyérrendelet hatálya december 15-ikével kezdődik.

A pékek minden 1000 gramm kenyér gyártása után 136 lejt fizetnek be a pénzügyminisztériumnak, minden 1000 grammos kenyér eladása után pedig 80 lejt.

Megünnepezték a nőképviselek megválasztását

(Bukarest) — A Romániai Demokráta Nők Szövetsége december 15-én a bukaresti Operában nagy-szalós ünnepségen ünnepelte meg a romániai nők parlamenti képviselőkké történt megválasztását. Az ünnepségen megjelent többek között Graca Póter miniszterelnök, dr. Eug-das Florica egészségügyi miniszter, Sadoveanu Mihail a képviselőház elnöke, számos képviselő és a női szervezetek képviselőinek kíséretében.

Clujan Irina, a Romániai Demokrata Nők Szövetsége titkárnője megnyitó beszédében méltatta a női képviselők megválasztásának jelentőséget.

A nőképviseleknek az a kötelességük, hogy tanogassák a kormányt, de különösen az abban helyet foglaló egészségügyminisztert az ország egészségügyi viszonyainak megjavítására kiejtett szociális munkájában.

A megválasztott képviselők közül Sidorovici Alexandra szökölt fel, utalva arra, hogy a nőknek a törvényhozás házában olyan törvényeket kell hozniuk, amelyek biztosítják a demokrácia fejlődését, az anyák és a gyermekek hatálos védelmét.

Gazdag művészi műsor egészítette ki a színvonalas ünnepséget.

TESTNÉVELES

DERMAGANT-VASAS 1:0 (1:0)

(Szászregén) — A Nemzeti Labdarúgó Bajnokság egyetlen emaradt és utolsó mérkőzését is lejátszották vasárnap Szászregénben.

A HATÁRLÉVŐ NB. II. MÉRKŐZÉSÉREK A TAVASSZAL JÁTSSZAK LE

(Bukarest) — A Labdarúgó Szövetség az emaradt hat NB II. osztályú csapat 10 egyesületének irában tervezett mérkőzése, a NB II. meg határozták a mérkőzések lejátsszák a tavasszal. A kért a Szövetség az a kötelessége, hogy a csapatok a határozott mérkőzéseket a tavasszal NB I. mérkőzések kezdetét megelőző vasárnapon lejátsszák.

A fenti határozattal kapcsolatban az egyesületek között ténylegesen megosztanak a vélemények, vannak elégedettek és elégedetlenek is.

A fordított tavasszal lejátsszák mellett a kért lejárati egyeztetések egy határozatot hoztak fel, amelyek jobbra technikailag terjesztették. Így hivatalosan történt a kedvezőtlen időjárás és a pályák használata a tavasszal. Az időjárásról összefügg az egyes mérkőzések egyidejű bevétele is, ami hatalmas ráfeszítéseket eredményez. A felhozott érvek aapos mérlegelése után hozta meg határozatát a Szövetség.

ROMANIA-MAGYARORSZÁG 5:3

(Budapest) — Szombaton és vasárnap

mérte össze tudárát a magyar fővárosban a Közép-európai Serengeti-közéskorán a román és magyar női asztali teniszcsapat, amelyből a románok kerültek ki győztesen. A magyar Farhas Gáznak, aki remek játékkal három győzelmet szerzett, sikerült legyőznie Angelica Adesteint, Románia és Európa asztali tenisz bajnóját. E győzelem ellenére a magyar csapat mégis vereséget szenvedett. A vereség főoka Kárpáti és Havas formán aluli játéka volt, akik minden mérkőzésüket elvesztették a román versenyzőkkel szemben.

A román csapat a hét folyamán Csehszlovákiába utazik, ahol a további játékos alapján a mérkőzéseket folytatja.

A MAGYAR NB I. VASÁRNAPI EREDMÉNYEI

(Budapest) — A magyar Nemzeti Labdarúgó Bajnokság első osztályának 13-ik fordulójára van a fagy pont az a hűvös időjárás ellenére is nagy érdeklődés nyilvánult meg az Újpest-MTK rangadó mérkőzést 15 ezer néző látta a Ferencváros-Testvérség mérkőzést 10 ezer ember nézte végig. Résztvevők eredmények: Újpest-MTK 2:1 (2:0), Ferencváros-Testvérség 2:0 (1:0), Szek-Budapest-Vasas 2:2 (0:0), Kézpest-Szeged 1:0 (1:0), Szabolcs-Dorog 1:0 (0:0), Csepel-DVSC 2:0 (0:0), ETO-Erő Művész 3:0 (2:0), Pécel-Haladás 3:2 (1:0).

Kolozsvári képes'ap

(KOLOZSVÁR. A N. E. munkatársai) — Kolozsvárnak jelentősen jelentősége szerepe van nemcsak a román-magyar együttműködés, hanem az egyes duna-menti béke szempontjából. Románia és Magyarország baráti együttműködésének legerősebb kapcsolata kell válnia. A kolozsvári területen is vannak történelmi szerepek. Nyugaton elmondhatjuk, hogy ma már — néhány kisebb zavartól eltekintve — kezd kialakulni az a baráti viszony, amely a város román és magyar lakóinak testvér együttélését biztosítani fogja. Ha egyik nép társadalmi egyesülete valamilyen ünnepséget, gyűlést rendez, az a másik nép képviselői is megjelentek és felszólalnak. Még az eddigi egymástól elzártn elő román és magyar egyetemi hallgatók között is kezd baráti viszony kialakulni. A Mária Zsigmond Kolégium az elmúlt héten avatta fel Mátyás király szülőházában lévő otthonát. Ezen a bensőséges ünnepségen a román egyetemi ifjúság képviselője is megjelent s a két nép közötti barátság szükségességét hangoztató beszédet mondott.

Kolozsvár a romániai magyarországi politikai és művelődési székvarosa. Ezt a fellegét biztosítja a Magyar Népi Szövetség országos központja, amely tudvaleg itt székel s a különböző tudományos és művészetterjesztő egyesületek is intézmények. Az egyik legsebbebb kolozsvári utcában, Mária királyné-utca 17. szám alatt van a Magyar Népi Szövetség országos központja. A székházban lázas munka folyik. Itt futnak össze a jelentések az ország minden magyarokról részéről; ide járnak értekezletekre, megbeszélésekre Románia legkiválóbb magyar politikai, írói, egyetemi tanárai; innen irányítják az egész romániai magyar életet.

A Seamos partján van az Allami Magyar Színház, kissé távolabb tőle a Bolyai Magyar Tudományegyetem. Az egyetemen most folyó az a heves vita a városi. Ezenként munkások töltik meg az előadótermeket, hogy a színházvezetők előadásokon szélesítsék tudásukat.

A Szentgyörgyi Istvánról elnevezett Allami Magyar Színházban egy-egy követik a forradalmi-forradalmi sikerű színházi estek. Igaz, hogy a közönség sokkal jobban és többet tapsol a könnyebb-fajtyájú daraboknak, de az olyan komoly darabok is, mint Gogoly „Kevés”-a nagy sikert aratott. Az idei színházi évtérben Strauss „Cigánybárója” több, mint huszonöt előadást ért meg, amit először az a főszereplők: Tahics Paula és Szentes Ferenc királyi alakításának elismeréséül könyvelteknek el. A múlt hét péntekjén mutatta be a színház Zeller Károly daljátékát, a Madarast. A darabban a vendégszereplő Kovács Kató nyújtott kedves alakítást.

A Bolyai Demokráta Diákönvételei színvonalas ballada estje is sok-sok felelhetetlen élmény marad Kolozsvár múltjának közönségének. Egy másik jelentős művészi esemény a Szent Mihály templomban rendezett temetési arannyanverseny volt. Különböző Szent Géza tiszteletére arannyal emelkedett ki a művészi. A hangerősen a Szent Mihály templom kórusvezetői szervezték meg a temetési alapja javára rendezték.

DECEMBER 15-16-1945

Háromszekmévelő lapterjesztők egyetemesi lapunkat a kapcsolata elmondhatjuk, hogy a Zala László sepsiszentgyörgyi munkatársunk végzi.

3. ALTA MATEMA dec. 18

Szívünk mely fájdalommal tudatjuk, hogy a forró szeretett drága jó férj, edesapa, testvér, sógor és ruha

WAGNER PÉTER

veit rendszeresli tisztviselő

életének 48-ik, boldog házasságának 25-ik évében rövid, de súlyos szenvedés után elhunyt.

Drága halottunk földi maradványait folyó hó 17-én, kedden délután 3 órakor fogjuk a református temető halottas hazából, az evangélikus egyház szertartása szerint, az ott levő családi arva örök nyugalomra helyezni.

NYUGALMA LEVEYEN CSENDES, EMLÉKE ALDOTT!

Brassó, 1945. december 14-én.

A GYÁSZOLÓ CSALÁD

FOG
FOG
FOG

színes színpadon
népszerű művészek
közvetítésével
színes koronák, hídak,
arany- és platina
pótló fémek
tűzcsák, hárszék-
dalommentes
Videókli soronként

Mérsékelt árak:
Basch István
fogász
BRASSÓ, Weiss Mihály utca
bejárati: Rozsán-tér 10. sz.

Látogassa
a legnagyobb
bizalommal

RADU COCIAȘU

játéküzletét és
illatszertárát
BRASSÓ,
Kapu utca 56. szám.

Szegő J.
költőnkönyvtára

Sir. Regele Carol 42. sz.
(az udvarban)
Nagy választék a világirodalom
legjobb műveiben
Mérsékelt havi bérletek.

TÖLTŐ TOLLAKAT
vesz, elad és javít
pontosan

Stilografai

Brassó, Protopop Munteanu u. 2. sz.
a Korona dohány kiadóval
Korona fodorás szalon mellett

SCALA Muzeo Brassó

Telefon: 33-12.

Ma és a következő napokon
bemutatja erotikus filmjét
Lelkek az éjszakában

amit szigorúan csak 16 éven
felüliek nézhetnek meg.
Matiné vasárnap délelőtt
11 órakor.

Butorszövegek,
kretonok,
függönyanyagok
és kárpitoskellékek

Markovits Herman

BRASSÓ,
Kapu utca 47. Telefon 20-40

KÖRNER V. utóda

Mos,

fest,

fest

Brassó, Weiss Mihály u. 29.
és Lópiac 28. szám.

Bijou

Bijou



Bijou

Bijou

WEISZFEILER TESTVEREK

Pla'a Libertății No. 27. — Telefon 11-71.

Engros- és detailüzlet

mindennemű rövid-, kötöttárú, galanteri és illatárú
nagy választékban.

Kérjük kirakati árakat figyelembe.

Tisztelt vevőim szíves tudomására hozom, hogy Brassóban,
Fekete utca 16 szám alatt (az udvarban) megnyitottam
új és alkalmi rádió-, valamint bármilyen elektrotechnikai és technikai üzletemet.

Átveszek mindennemű e szakmába
vágó cikket, bizományba is.

„LUMINATOR“

Tulajdonos: PROPPER TIBERIU.

„PAPETĂRIA UNIVERSALĂ“

papír- és írószerkereskedés, papírkészítés

Tulajdonosok: WEISZFEILER S. és FORIL GH.
Brassó, Hirschler-utca 6. — Telefon 37-15.

Füzetek és iskolai felszerelések.

Nagy választék az összes papírárukban, írószerekben, iskolai cikkekben. Üzleti
papírcsok, csomagoló-, szőnyeg-, falvédő- és vajpapírok, tapéták, színes-
és fehér papírszalvéták stb.

NAGYBAN!

KICSINYBEN

Saját érdeke miatt HÁZAT
vesz vagy ELAD elolvasni a
kora-utunkban lévő árakat. Keressen
fel teljes bizalommal

VISCONTI,

Ingatlanforgalmi Iroda

BRASSÓ, Str. Armatei Rosii 6.

Telefon: 15-90 Iroda
15-98 lakás

Heti előjegyzési naptár

Pozsár könyvesboltjában

BRASSÓ

Rózsater 2. — Telefon: 39-25.

APRÓHIRDETÉSEK

FOGLALKOZÁS

TANULÓLEÁNT a'kalmaz Cyklamén
művirág-szalonn, Brassó, Str. Szt. Ioan
8. szám. 8332-f

SZAPPANFOZÓ mestert keresünk elő-
nyös fizetési feltételekkel. Scherg Gyár,
Brassó, Str. Armatei Rosii 6. Telefon
23-97. Jelekezni délelőtt 8-10, dél-
után 16-18. 8411-f

ISPANI állást keresek gazda-ágban
vagy feles birtokot felszereléssel és ál-
la állománnyal együtt. Ajánlatokat
„Ispani állás” jellegre kérek a brassói
kiadóba. 8431-f

ADAS-VÉTEL

BÉCSI faragott tőgy-ébédő, masív,
kiváló állapotban eladó. Brassó, Weiss
Mihály-utca 3/a. II. emelet. 8162-a

ELADÓ egy új ponyva 5 méter hosszú
és 4 méter széles. Bacsaui (Bacau) 211.
szám. Jud. Brasov. 8303-a

MUDEEN fűzőre, nyers púsz-szőnyeg
2x3 m. és háromszögű új „Victoria”
edények eladók. Cím a kiadóban. 8327-a

ELADÓ egy használt 2 m. hosszú kö-
rfa s. botokkal Cím a brassói kiadó-
ban. 8334-a

NET női takaró, téli, tavaszi és női
tavaszi kabátok eladók. Brassó, Közép-
utca 151. 8412-a

NASZNALT, de kagostalan állapot-
ban lévő rövid nőbunda, vörös, pész-
ma vagy más hasonló szőrméből. —
Nere is lehet. — Cím: Kiadóhivatalok,
Sepsiszentgyörgy. Z-141

ÜZLETBEREKEZÉS tárgyból, divat,
rövidárú üzletnek alkalmas, eladó. Erd-
élyi Sepsiszentgyörgy, Zeke, Zöld-
ségi utca 10. Z-139

ELADÓ 1 drb. új nagyteljesítményű
javógómotor 10 H. P., 1 drb. 18 H. P.
petrolgómotor, 1 drb. 3 ütemű nyers,
őajmotor 5 H. P., 1 drb. 3 ütemű benz-
ingómotor, 1 drb. vasúti gép színes posz-
tához, szőcségre kívánatra átalakítható.
Megtekinthető Fekete Ignác gépjá-
ró műhely. Kézdivásárhely. Főter 21.
Telefon 23. szám. 8433-a

ELADÓ egy 6 H. P. egy hengeres, egy
egy 14 H. P. két hengeres, álló elren-
dezésű benzín-petrolgómotor üzem-
képes állapotban. Kézdivásárhely, Vö-
rös Hadserg-ter 21. Gépjármű műhely.
8434-a

KERESEK 11 vagy 13 soros to'ohenge-
res búzavetőgépet. Tóth József, Szé-
kelykeresztúr, Dózsa György u. 6. Ud-
varhelyi vm. 8438-a

EXPANDERT 3-4 rugóst keresek meg-
vételre. Brassó, Hirschler-utca 9. Bu'or-
tízlet. 8442-a

VALODI orosz mósok bo'éró, teljes
Réal lexikon eladók. Török, Brassó,
Regina Maria 47. I. 8443-a

KÉT DARAB ká'haellenző eladó.
Brassó, Str. Nicolae Filipescu 12. 8333-a

VESEK kécsopézár és bizományba
porcelán kristály és evőeszköz készle-
tek, műtárgyakat, régi-ékeket, porzsa
szőnyegeket. Madaş Brassó, Pla'a Lib-
ertății 1., udvarban. 8447-a

**Brassóban
a világra jönni**



minden könyv és játék mellett

Szávanként 40 lej. „Házasság” és „Vegyes” rovatban
50 lej. „Elveszett” és „Oktatás” rovatban 30 lej. „A-
lak” rovatban 30 lej. Közzététel: közlem-
nyek, 100 lej szávanként. Jelleg, vagy „Cím a kiadó-
ban” postája 100 lej. Kérés és hirdetés: hirdetés
eladón, előírás nélkül 600 lej. szövegkijelölés előírással
40 lej. egyeztetéssel. Gyászjelentés 70 lej. négyzet-
centiméter. Nyitár 1500 lej szávanként. Szövegkijelölés
hirdetés rovatban 60 lej. Hirdetés előre fizetendő.

TELIKABATOK és egyéb ruhák el-
adók Tuzsóny szabóság, Brassó, Szent
János-utca 7. szám. (Földszint). 8444-a

ELADÓK különféle nagyságú pénz-
szekrények, Siefán Andras, Nagyboros-
nyó. Z-130

KERESKEDELEM-IFAR

AUTÓT, motorkerékpárt, autóbaktré-
szeket, gumikat vesz és elad „Betonu”
Brassó, Str. Armatei Rosii 2. Telefon
35-90. sz. 8476-a

MINDENFELE értéktárgyakat, brili-
ánkokat, aranyat, ezüstöt, bőrt és kü-
ldi perzsaszőnyegeket, dísztárgyakat,
márkás porcelánokat, festményeket,
göbcsinákat stb. bizományba eladog és
elad „Increderea” Brassov, Str. Armatei
Rosii 22. Telefon 35-96. 8311-k

INGATLAN

FIGYELEM! Házak, telkek vételét, el-
adását közvetíti Landau, Brassó, Gen.
Mosou u. 23. Telefon 17-23. 8101-f

HAZAK, TELKEK eladását és vételét
gyorsan és legegyszerűbben közvetíti
„PROMPT”-IRODA, Brassó, Reg. Mi-
hai u. 20. Telefon 38-91. 8435-l

HAZAK, VILÁK, lakások és házhelyek
eladását a legelőnyösebb feltételek
mellett intézi az ARGUS-Iroda. Addig
ne vásároljon és ne adjon el házat,
amíg nem kereste fel az ARGUS köz-
vetítő irodát. Jacques Schaefer, Brassó,
Korona Szálloda épülete, Telefon 3808.
szám. 5199-i

ZAJZONI-UTI bankparcellázás újból
elad néhány parcellát. Rövid időn belül
Feltételek: ad dr. Taglicht és dr.
Németh ügyvédek irodája. Brassó, Str.
Reg. Carol I. G. szám. 8440-j

ELADÓ lakóház telkekkel együtt. Seps-
iszentgyörgy, Benedek Elek u. 18. Erd-
élyi: Ady Endre-u. 24. alatti. Z-138

VEGYES

EGY JOBB megismerendő falusi magyar
pénzes és vagyonos leány, férjhez mún-
ne szorítkoz vagy más iparoskodik. Cí-
meket a kiadóba kérek „Középkorú”
jellegre. 8439-v

ELCSERELNÉM fővárosi szűz tűzi-
fűtő krumpli ellenében Cím a bras-
sói kiadóban. 8413-v

ELVESZETT

A MAKSA és Sepsiszentgyörgy között
úton elvesztett egy orosz autót. A
becsületes megtaláló jutalmát, ellenében
Puskás Tivadar-utca 40. szám a'att
Sepsiszentgyörgyön adja át. Z-140

SZERKESZTŐSÉG:

Brassó, Str. Armatei Rosii (Ötvös-u.) 16
Távbeszélő 17-53
Sepsiszentgyörgy, Szabadság-tér 10

KIADÓHIVATAL:

Brassó, Pla'a Gh. Enescu (Róma-tér) 2
Távbeszélő: 22-69.
Sepsiszentgyörgy, Lenin-ut 5

Bejegyezve a brassói törvényszékben
G. II. 1768-1944. érem alatt. Engedé-
lyezett: Cenzura Művelődési 1437-1944
X. 7. szám alatt